

# EL CRISTIANO

«No erráis por eso: porque no sabéis las Escrituras? (Marcos 12, 24)

AÑO II

TEMUCO, MIÉRCOLES 8 DE ENERÓ 1896

NUM. 25

## PRINCIPALES ERRORES de la IGLESIA ROMANA

### DE LA REGLA DE FE Y DE LA INFABILIDAD DE LA IGLESIA

Pregunta.—¿Eres cristiano?

Respuesta.—Si por la gracia de nuestro Señor Jesucristo.

P. ¿Qué entiendes por cristiano?

R. Uno que profesa creer en Cristo y obedecerle?

P. A qué Iglesia o Sociedad de Cristo pertenece?

R. Yo soy gracias a Dios que soy evangélico.

P. ¿Qué quiere decir por evangélico?

R. Uno que rechazando toda autoridad humana, considera como única regla de fe y moral divinamente autorizada las Santas Escrituras del Antiguo y Nuevo Testamento.

P. ¿Qué entiende por católico romano?

R. Uno que reconoce al Papa como Cabeza suprema y además de las Escrituras recibe como regla de fe y moral todo lo que manda la Iglesia de Roma.

P. ¿Son las Escrituras una regla suficiente de fe y moral?

R. Si; las Escrituras, siendo la Palabra de Dios, no pueden menos que ser una regla SUFFICIENTE y PERFECTA, y «capaz de hacernos sabios para la salvación.» (2.º Timoteo III: 15.) «Vosotros ya estáis limpios, por la palabra que os he hablado.» [Juan XV: 3]

P. ¿Pueden todos leer las Escrituras?

R. No sólo pueden, sino que es su deber leerlas y oírlas leer, cuando tienen la oportunidad.

P. ¿Cómo pruebas que es un deber?

R. Nuestro Salvador manda expresamente que se escudriñen las Escrituras: (Juan, V:39); y San Pablo manda que se lea su Epístola a todos los hermanos, esto es, a todos los cristianos [1.º Tesalonicenses V: 27] y los de Berea son alabados por haber escudriñado las Escrituras [Hechos XVII: 10, 11].

P. ¿Por qué nos han mandado Cristo y los Apóstoles leer las Escrituras?

R. Porque la verdad de la religión cristiana solo puede encontrarse en ellas, y porque contienen la Ley que todos debemos obedecer en este mundo y por la cual seremos juzgados en el mundo futuro.

P. ¿Por qué prohíbe al pueblo la Iglesia Romana de lectura de la Biblia?

R. Para que no puedan ver lo contrario que es su doctrina á la Palabra de Dios.

P. ¿No es la Biblia oscura y difícil de entender?

R. Todo lo que es necesario para la salvación es sen-

cillo y fácil de entender para los que la leen con el debido cuidado y deseo de instruirse. «Y si nuestro Evangelio está aún encubierto, en aquellos que se pierden está encubierto; en los cuales el dios de este siglo cegó los entendimientos de los incrédulos.» (2.º Coríntios, IV: 3, 4).

P. ¿Con qué disposición debemos leer la Biblia?

R. Con un humilde deseo de instrucción, y una resolución de practicar lo que hallamos que es nuestro deber. «Recibid con mansedumbre la palabra injerida en vosotros, la cual puede hacer salvas vuestras almas. Mas sed hacedores de la palabra, y no tan solamente oyidores.» (Santiago, I: 21, 22)

P. ¿Convienen los Católicos romanos en que las Escrituras son la Palabra de Dios y la regla de fe y moral?

R. Convienen en que son la Palabra de Dios, pero no la entera regla de fe y moral, excepto cuando son explicadas de acuerdo con la Tradición no escrita y por la autoridad de la Iglesia.

P. ¿En qué fundan esta doctrina?

R. En la pretendida infabilidad de la Iglesia.

P. ¿Qué quieren decir por infabilidad?

R. Quiéren decir que la Iglesia no puede errar.

P. ¿Dónde suponen que está la infabilidad?

R. En ese punto no están de acuerdo entre sí mismos. Algunos la suponen en el Papa, otros en los Consilios Generales aprobados por el papa, y otros en los Consilios Generales aprobados ó no aprobados por el Papa.

P. ¿Cómo pruebas que ninguno de estos son infalibles?

R. Por los grandes errores en que han caído varios Papas y concilios, y por la contradicción de sus decretos; condenando el uno lo que su predecesor había aprobado, y rehusando un Consilio los decretos de otro.

P. ¿Ha sido la atención de Dios Todopoderoso que haya un juez infalible entre los hombres?

R. Nô, porque si fuera así, lo habría declarado en las Escrituras; pero allí, por el contrario, nos manda que nosotros mismos las examinemos y juzguemos. «No creáis a todo espíritu, sino probad los espíritus si son de Dios» (1.º Juan IV:1). «Examinadlo todo; retened lo bueno.» (1.º Tesal. V: 21).

## EL CRISTIANO

PUBLICACION SEMANAL bajo los auspicios de la Iglesia Cristiana de TEMUCO

Agradeceremos toda colaboracion teniente a la difusion de la Buena Nueva, y pedimos proteccion a todos los amantes del Evangelio.

*Precios de suscripcion para Chile:*

Por un año	\$ 2.00
Por seis meses	1.00
para el extranjero, un año	3.00

Rogamos a nuestros abonados se sirvan favorecernos el importe de sus suscripciones. Hemos recibido hasta la fecha:

en listas anteriores: ..... \$ 234,30  
Cn. Emma B. de Romero 5.00

Suma hasta hoy, ..... 239,30

El importe de las suscripciones i donativos puede dirigirse al administrador G. Noel HENRY,

Casilla 89.—Concepcion.  
sea en estampillas de correo, jiro postal, o letra sobre el Banco de Chile en esta.

## CRÓNICA

Harto hemos deseado saber lo que pensaban nuestros hermanos de allende los Andes de la ida por allá del ilustrísimo S. Casanova. Nuestros deseos están satisfechos con la llegada de una correspondencia de un querido hermano y corresponsal de "El Cristiano" que nos escribe de la prov. de Buenos Ayres. Dice: «Por acá, hermano, estamos aturdidos y fastidiados ya con las fiestas y agasajos, farza y carullo que nos ha traído el arzobispo Casanova con todo el sequito de pregoneros chilenos que le han acompañado. La prensa que acostumbra irse al sol que mas calienta, ya parece aburrida de dar noticias serias del acontecimiento que ella misma ha creado en su afan de proporcionar noticias sensacionales a un pueblo que conoce bien, y que se mueve por los personajes de novela. Tan es así que parecen haber agotado el diccionario y gastado sus terminus en calificar la comedia clerical chileno-argentina. Y como prueba, sirvase ver

el siguiente boton telegrafico:

«Los señores ó monseñores arzobispos mejor dicho, despues de haber almorcado como ellos saben almorcizar, etc. etc.,—de modo que ya no se acierta con los nombres que se le debe dar a esos que "almuerzan como ellos saben almorcizar"—y despues de una digestión tranquila..... Dios sabe lo que hicieron.

Pobre pueblo así guiado por maestros que habiendo conseguido quitarle los ojos, la palabra de Dios, trabajan para émbrutecerlo!

No hay duda que a los ojos de los que no conocen el Evangelio, ha habido mas que suficientes motivos todos ciertamente engañosos para atraerlos y remachar las cadenas de su esclavitud clerical. El aparato y el falso brillo, el apoyo nacional, se han unido para perdonar como nación a los ojos de Dios, e insensiblemente ser arrastrados a los pies de los enviados del papa. Se ha querido hacer creer al pueblo que tales manifestaciones se han acabado ya los temores de una guerra internacional. Dios quiera que así sea; pero si tal fuese, seria forzoso convenir en que jamás hubo tales peligros como los que se han venido señalando sobre la contienda Chileno-argentina. Los frailes no pueden llevar la paz a parte alguna sino la guerra.

A los ojos de la palabra de Dios, del Evangelio de Jesucristo, si los peligros de una guerra han existido, las componendas politico-papistas que han tenido lugar ultimamente han debido agravarlos en extremo. Dios no puede permitir el triunfo de la mentira, y lo que acaba de hacerse ha sido todo rodeado de una solemne farza. La escarlata, la purpura de la Iglesia, y los piramidales anillos de brillantes de los señores obispos y arzobispos han ejercido un magnetismo tal en este pueblo que gran número de nuestros hombres llamados aquí liberales, altos magnates y gentes que se han juzgado libres de la influencia clerical han caido en la trampa, han sido arrastrados a degradarse besando esos anillos ó a Codersé con la ostentosa pompa del papismo, y casi a rempujones se han disputado el tocártala y besarla cual si fuesen las multitudes que un dia "apretaron a Nuestro Señor, porque salia de El virtud". Incredulos y rationalistas igual que los fanaticos se han prosternado ante estos endiosados del diablo. An-

te semejante humillacion, los cristianos en la Republica Argentina hemos estado de duelo.

Por su parte, el hoy arzobispo Castellanos ha desechado a Nuestro Señor, declarando que la fuente de su inspiracion es la Virgen de Lujan ante la cual los clericales chilenos y argentinos sacrificaron a Dios, la Biblia y el sentido comun, y presentaron las dos naciones separadas por los dos immensas cumbres de los Andes, a sus pies;

Que el Dios del cielo venge tan ta farsa y mentira.

L. A.

\* \* \*

Villa Mercedes. (Rep. Argentina)

Nuestro hermano Carlos Lastrico pastor de San Luis, nos da las siguientes noticias de la obra principiada por él en Villa Mercedes prov. de San Luis: «Creo que pronto tendrémos una nueva Iglesia en esa provincia; algunas personas que nunca habían oido el Evangelio manifestaron su deseos de que nuestra misión coloque allí un pastor con carácter de permanente y se organice una iglesia con todas sus dependencias.

En estas dos últimas visitas firmaron una petición en el sentido arriba expresado al Superintendente; esta petición está firmada por mas de 40 personas todas mayores de edad siendo una gran parte de ellas padres y madres de familias.

El Dr. Drees debe venir por acá el mes que viene; iré con él y veré lo que se debe hacer.



*Confesion.*—Nuestro administrador ha recibido con ocasión del año nuevo, una tarjeta postal que reproducimos en seguida:

Talcahuano, Enero 2 de 1896

Mi querido hermano en el señor Jesus: Deseo que el Señor lo bendiga y lo haga miembro útil en su obra que sea fecundo en su trabajo y allegue en alfolies su abundante cosecha. La mies es mucha, obreros pocos!!!

Salude en mi nombre a toda la Iglesia viva de Cristo nuestro comun Salvador.

F. Ortega M.

Sabemos que varias personas han recibido tarjetas concebidas en términos m. & r. iguales.

Nos regocijamos grandemente a ver la fe de nuestro hermano y esta sincera confesión delante de los hombres.

La circunstancia de que estas tarjetas son abiertas y pueden ser leídas por personas ajenas a contrarias al Cristianismo nos hace recordar los vers 27 i 32 de Mateo, cap. 10: «Lo que es digo en tinieblas, decidlo en luz; y lo que oís al oido, predicadlo desde los tejados.»

Cualquiera que me confesare delante de los hombres, le confesare yo también delante de mi padre, que está en los cielos,

Damos la bienvenida a nuestro nuevo colega evangélico "La Luz", órgano mensual de la Iglesia Evangélica Chilena de Tarapacá. El primer número publicado el 25 de Diciembre p.p. nos da noticias interesantes sobre la obra del Señor en Iquique y la fundación de la Iglesia nacional. Felicitamos a nuestros hermanos de Iquique de que hayan alcanzado tan buen éxito.

Ojalá pudieramos nosotros también verificar el sostenimiento propio de nuestra Iglesia!

En cuanto a las observaciones que reproducimos en seguida, el infrascrito es el único responsable.

Hemos notado en "La Luz" dos cosas, y trasmítimes al colega para su rectificación: 1º. Parece que ignora completamente que por aquí también se publica un periódico Evangélico que se llama "El Cristiano", organo de la Iglesia Cristiana de Temuco de la denominación Metodista Episcopal, periódico que no es sostenido ni tiene apoyo pecuniario de ninguna sociedad extranjera.

Se habrán estraviado los 10 a 12 ejemplares de "El Cristiano" que hemos remitido semanalmente a Iquique, ejemplares que remitimos para ser repartidos gratuitamente entre los miembros de la Iglesia? Confiamos que no se han estraviado, pues otros ejemplares que iban dirigidos al señor Sebastian Pereira llegaban allá, y nos han merecido una carta de este hermano, carta que nos es una prueba de cariño y simpatía para nuestra obra.

2º "La Luz" recuerda la autoridad del Concilio de Laodicea, en el año 364 de nuestra era—y promete dar en su próximo número una expli-

cación lata sobre la razon por la cual los Cristianos observan el dia domingo. Agregaciones una explicación al colega para comunicarla a unos buenos amigos rusticos, subastistas, que viven por aquí en la frontera, y rechazan el título de *descendientes*, como tambien rechazan toda autoridad humana, aún de los Concilios cuando la creen enuesta a la autoridad infalible de la palabra de Dios.

G. Noel HENRY.

### LUCES I SOMBRAS

*Continuacion*

Todos los padres quieren porcelar como merece la gravedad del hecho que ya he denunciado; repito: desde el dia en que la Iglesia romana empieza la educación del niño candidato a la clericalatura, es decir, desde la edad de diez a 12 años hasta los 18 ó 20 años, en el espacio de 8 años que dura generalmente la enseñanza secundaria, se le llena la mente, se le adorna la memoria y la imaginación con todas las fabulas y leyendas de la mitología griego-romana, bajo el pretexto de elegancia para hermosear el estile, para formar eruditos poderosos como Demostenes y Ciceron, poetas como Homero y Virgilio, — pero *con el verdadero motivo de alejar de Jesus* y de establecer el reino de la Gran Bestia de la Revelación, en el corazón y en la mente de la juventud.

La experiencia de muchos años solo pudo arrancar de mi creer los últimos vestijios de esta educación pagana. Y aún solo vine a entender bien la situación en que había estado colocado, a medida que el Evangelio tomó en mi mente el lugar que ocupaba antes la historia químerica de Troya, del infierno de Virgilio, de los fundadores de Roma Rómulo y Remo, alimentados por una loba, etc.

Pero, me dirán mis lectores, se os decía que todas estas historias no eran mas que fabulas elegantes. Ciertamente, mas estas fabulas habían de volver a ser presentadas bajo un nombre Cristiano, y presentadas por una autoridad infalible, y como dogma de fe.—

Rómulo y Remo desaparecían para ser reemplazados por los santos Rómulo y Remigio; — Filomena, la princesa metamorfoscada en ruisenor se nos presentaba como santa Filo-

mena, virgen y mártir; los pontífices de la Roma antigua se transformaban en papas y pontífices de la Roma Cristiana, los augures gentiles en sacerdotes papistas, los vestales en monjas, los semi dioses en santos, como la estatua de Mercurio se transformó en S. Pablo, y la de Juno en la Virgen, Jupiter en S. Pedro.

Y el crimen era cometido, pues el código castiga como crimen el atravesar un buque soltar los sarcófagos de la costa por medio de señales engañosas con el propósito de apoderarse de los despojos, también y con mayor razón debían ser considerados esos piratas, nuevos *promaderos del mar* que falsean la inteligencia de la juventud.

Maria Monk en «Los misterios de un convento» dice: «Es difícil para uno que jamás ha oido los argumentos y ha estado sometido a las influencias a que yo estuve sometida, imaginar *cuan difícil es raciocinar bien después de haber raciocinado mal*».

Bien puede decirse lo mismo de los estudios secundarios preparatorios a la teología. Están encaminados a falsear el raciocinio de la juventud eclesiástica para impedirla que reconozca los errores papistas antes del dia en que ya le es imposible volver atrás, en que las caderas del sacerdote están bien quemadas.

Volveré más de una vez a este punto. Por ahora, y para no ser demasiado largo, concluiré diciendo que ciertos hechos que presencie, y conversaciones que oí y que relataré a mis lectores en el próximo número de "El Cristiano" me inducen a creer que la mayoría de los sacerdotes romanos, a los pocos años de ministerio, están completamente poseídos de que:

- 1º. La Iglesia romana no es Cristiana.
- 2º. La Iglesia romana y el papado son la Gran Bestia profetizada en la revelación de S. Juan, el Anticristo.
- 3º. Que la fe verdadera está en manos de los protestantes.

(Continuará)

**Nota.** «Maria Monk» los misterios del Convento», traducción del Inglés por el Señor Jerónimo; precio: creacionado, \$ 1.00

Dirijirse al Editor de «La Propaganda de la Reforma social». Casilla 519, Valparaíso.

## SECCION DE NIÑOS

LA GORRA DE LOS DESEOS

*Continuacion*

Así trataba de consolarse; y, acostumbrando su cabeza en la almohada, se quedó dormido. Tuvo un sueño muy dulce sobre el cielo; y, cuando despertó por la mañana recordó estas palabras del profeta Isaías: "Así, como uno a quien su madre consuela, así yo te consolare." Isaías 66:13.

Mientras que Carlos se estaba visitando, oyó un gran ruido de la parte a fuera; dándose prisa corrió al cuarto de jugar, donde encontró al resto de los niños alborozados de alegría. Carlota, con un vestido nuevo de muselina; Luisa con una muñeca de cera; Juanito con un caballito de madera nuevo, y Eduardo con un látigo de cochero.

"Míra Carlos", dijo Juanito "mira lo que la gorra de los deseos nos ha traído; ¿no te pesa ahora el no haberte puesto?" Y, diciendo esto, el bellaco muchacho empezó a correr con el caballo tan precipitado como podía, mientras que Eduardo daba de latigazos al caballito, manejando su látigo como un cochero. Luisa cantaba a su muñeca, y Carlota bailaba con su nuevo vestido, cantando y riendo, y hacían un ruido que se podía oír desde el fin de la calle, repitiendo continuamente, "Bien, Carlos, ¿que te pase ahora?"

Todo seguía bien; y todos estaban del mejor humor, hasta que Eduardo, sin atención alguna, en lugar de azotar a las piernas del caballo, dió a su hermano un latigazo, que le cogió las rodillas en una mano! Juanito incomodo con el dolor, saltó de su caballo y arrojándose sobre su hermano empezó a golpearle con toda su fuerza. Eduardo corrió a sus hermanas para que le ayudasen; y Juanito le siguió continuando sus golpes.

Por ultimo, Juanito empujo a Eduardo contra Luisa, y le hizo caer su muñeca que se hizo pedazos. Eduardo, al caer, cogió con el pie el vestido nuevo de Carlota, y le desgarró completamente.

Carlota y Luisa empezaron a llorar, y formaron tal ruido que la señora vino apresuradamente a ver cual era la causa.

Los niños se quietaron en cuan-

to vieron entrar a la señora, y se atemorizaron mucho. "Es así," dijo ella, "que habeis estado disputando; en lugar de negociarlos por los juguetes que os he traído. Tu Carlota, has rasgado tu vestido; y tú Luisa, has roto tu muñeca; y Uds. muchachos, os habeis estado agolpeando uno a otro. Idos para vuestros cuartos, de donde no saldréis en todo el dia y no tendréis mas que pan y agua"

*(Continuara)*

## IGLESIA CRISTIANA

SERVICIO DE PREDICACION: los viernes i domingo, a las 8 P.M.

SERVICIO DE ORACION: los miércoles, a las 8 P.M.

ESTUDIO BIBLICO: los domingos a la 1 P. M.

ESPERIENCIAS CRISTIANAS: los domingos, para hombres, a las 9 A. M.; para señoras, a las 2 i media P.M.

## TEMPERANCIA

## ESCUCHAD LA VOZ DE LA CIENCIA!

Estoy registrando una materia de la historia — de la historia personal — sobre esta cuestión; cuando digo que yo, para uno no tenía otra opinión del alcohol sino la de un alimento. Pensaba que él nos calentaba. Pensaba que nos daba más fuerza. Creía que nos ponía en estado para sostener más fatiga mental y corporal, que nos alegraba el corazón y animaba la mente, hasta mayor actividad. Pero aconteció que yo fui requerido que estudiase la acción del alcohol juntamente con un gran número de cuerpos químicos, para averiguar sus relaciones e influencias mutuales. Así sucedió que saqué del anaquel de mi laboratorio el alcohol como a i tomaría cualquiera otra droga química, y lo examiné en un largo curso de experimentos que duraron mucho tiempo: ¿qué haces? le pregunté: "calientas el cuerpo animal cuando entras." La replies invariable fué: — "No, no lo hago, sino solo un mero flujo de incitamiento superficial. — El hecho es que no produce calor, mas por lo contrario, el efecto es de entibiar y de enfriar el cuerpo!"

Entonces le di vuelta de otro lado, y le pregunté "¿Dás fuerza

muscular?" Lo pruebo por el análisis y por el experimento más riguroso que pude adoptar. Pruebo el poder muscular bajo la influencia del alcohol en varias formas y grado; su contesta es: "No doy fuerza a los músculos." Temo a notar sus efectos en los órganos del cuerpo, y encuentro que mientras acelera la acción del corazón, disminuye el tónico de los músculos, y en tornandome al sistema nervioso, encontré que el sistema nervioso es gastado mas ligero bajo la influencia de este ajente que si no se había tomado nada de él. Le pregunto: "Puedes reedificar cualquiera de los tejidos del cuerpo?" Vuelve a responderme negativamente: — No edifico nada. Si hago alguna cosa aumento materia pingüe al cuerpo; mas esa es a jiente destructivo que penetra los tejidos, destruye su poder, y los hace menos hábiles para sus funciones."

Finalmente, agrego todo. Lo hallo ser ajente que no da fuerza alguna, que disminuye el tono de los vasos de la sangre y del corazón, que minorá la fuerza nerviosa, que no redifica ningún tejido, que no puede ser de ninguna utilidad para mí ni para cualquier otro animal como una substancia que sirve para alimento. En este lado de la cuestión está confirmada mi opinión que este ajente, en la cantidad mas moderada es del todo inútil para cualquier de las condiciones de la vida a las cuales están sujetos los hombres, salvo las excepcionales que solo los hombres observadores mas capaces pueden declarar.

*Benjamin Ward Richardson,  
M. D., Ex-presidente de la Sociedad  
Medica de Londres. Fellow of the  
Royal College of Physicians  
etc.*

Traducido por W. F. A. (para EL CRISTIANO)

## LA CINTA AZUL

PERIODICO MENSUAL

Publicado bajo los auspicios de la  
SOCIEDAD DE TEMPERANCIA  
DE SANTIAGO

## TARIFA DE SUSCRIPCIONES

UN AÑO..... \$ 0.50

NÚMERO SUELTO..... 5

Casilla 1142 SANTIAGO

TYPGRAPHIE FRANÇAISE a LAUTARE

A nuestros agentes, y a todos los lectores de "El Cristiano" nos permitimos dirigir un formulario que les agradeceremos altamente se sirvan devolvernos contestando a las preguntas que se hacen, para servir a una estadística que se publicará en nuestras columnas

A todas personas que nos subministren datos exactos sobre la importancia de la Iglesia en su localidad i en las poblaciones vecindantes y la lista completa de los miembros comulgantes y creyentes ofrecemos gratuitamente una suscripción por un año a "El Cristiano"

*Los Editores*

P. ¿Existe congregación evangélica en.....?

R.

P. ¿de qué denominación?

R. Presbiteriana... Batista... Anglicana...

Metodista... Nacional...

P. ¿De cuantos miembros comulgantes se compone? i sus nombres.

R.....

P. ¿Cuantos creyentes m. ó m., fuera de los miembros en plena comunión?

R.....

P. ¿Quién es el pastor? Si hay varios, los nombres de cada uno de ellos y la denominación a la cual pertenecen

R.....

P. ¿Hay escuela dominical? Cuantos alumnos?

P. ¿Hay otras misiones dependientes de la congregación en los pueblos vecinos?

R.....

P. ¿Número de los creyentes en cada una de estas misiones?

R.....

#### Agentes de "El Cristiano"

Los Angeles	—	Federico Schick
Angol	—	J. Luis Escobar
"	—	Bruno José Fandesa
Antofagasta	—	Fidel Olivares
Concepcion	—	Roberto Olave
"	—	Cecilio Venegas
Coquimbo	—	G. H. Trevena
Collipulli	—	Arturo Bunster
Iquique	—	Sebastian Pereira
Lautaro	—	Señora Mercedes H. de Leon
N. Imperial	—	Luis Manríquez
"	—	Agustín Fuentes
Parral y Linares	—	J. Esteban Gonzalez
Parral	—	Manuel Antonio Silva
Santiago	—	Teodoro Gauthier
"	—	Sta. Estella Rugg
S. Javier	—	Mariano Fernandez
Talcahuano	—	Francisco Ortega
Taltal	—	J. V. Quiroga
Temuco	—	Andrés Avila
"	—	Pedro Santander
"	—	J. del Carmen Inostroza
Tongoy	—	Federico Silva Negrete
Valparaiso	—	N. J. Wetherby
Los pastores	de todas las congregaciones de Chile.	

Facsimile de la tarjeta que remitiremos a nuestros agentes sobre pedido para servir de recibo:

## EL CRISTIANO

PERIODICO SEMANAL Fundado  
el 28 de Junio 1895, bajo los auspicios de  
la IGLESIA CRISTIANA de TEMUCO.

TARJETA—RECIBO de suscripción  
por ..... meses a contar desde el 1º de Enero 1896  
a favor de D. ....

Precio: \$

Firma del AJENTE: .

S. S. E. E. de "El Cristiano"

Casilla 89 Concepcion

Sirvanse remitirme ..... tarjetas-recibos de suscripción por un año a su publicación,  
y ..... por medio año.

Acompaño la lista y direcciones de los nuevos suscriptores de "El Cristiano"

Sr. ....	casilla .....

..... el ..... de 1896

Firma del ajente